

4. Id-digriet tal-Qorti Ġenerali kiser id-dritt tal-appellant għal rimedju effettiv u għal smigh xieraq, stabbilit fl-ewwel u fit-tieni subparagrafi tal-Artikolu 47 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea, għaliex permezz tad-digriet il-Qorti Ġenerali b'mod illegali u żbaljat ħadhet ir-rikors abbażi tal-Artikolu 126 tar-Regoli tal-Proċedura tagħha bhala manifestament inammissibbli għar-raġuni li dan allegatament tressaq tard u ma eżaminatx ir-rikors, u l-argumenti u l-pretensjonijiet inniżżla fih, fuq il-mertu.
5. Permezz tad-digriet, il-Qorti Ġenerali b'mod żbaljat iddeċidiet li l-appellant kellu jbati l-ispejjeż tiegħu stess quddiem il-Qorti Ġenerali (Artikolu 133 u Artikolu 134(1) tar-Regoli tal-Proċedura tal-Qorti Ġenerali):

Permezz tad-digriet, il-Qorti Ġenerali bi żball ħadhet ir-rikors abbażi tal-Artikolu 126 tar-Regoli tal-Proċedura tagħha, u għaldaqstant b'mod żbaljat ukoll hija ddeċidiet li l-appellant kellu jbati l-ispejjeż tiegħu stess quddiem il-Qorti Ġenerali. Wara li d-digriet tal-Qorti Ġenerali jiġi annullat u l-kawża mibghuta lura lill-qorti tal-ewwel istanza għal eżami mill-ġdid, il-kwistjoni tat-tqassim tal-ispejjeż għandha tiġi ddeterminata mill-ġdid permezz tad-deċiżjoni finali tal-Qorti Ġenerali, u, jekk ir-rikors jintlaqa', il-konvenut, jiġifieri l-Parlament Ewropew, ikollu jiġi ordnat iħallas lill-appellant l-ispejjeż kollha sostnuti minnu (Artikolu 133 u Artikolu 134(1) tar-Regoli tal-Proċedura tal-Qorti Ġenerali).

## Rikors ipprezentat fil-15 ta' Ġunju 2016 – Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Pollakka

(Kawża C-336/16)

(2016/C 343/39)

Lingwa tal-kawża: Il-Pollakk

### Partijiet

Rikorrenti: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: K. Hermann u E. Manhaeve, aġenti)

Konvenuta: Ir-Repubblika Pollakka

### Talbiet

- tiddikjara li r-Repubblika tal-Polonja naqset milli twettaq l-obbligi tagħha stabbiliti taht l-Artikolu 13(1) flimkien mal-Anness XI, it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 23(1), u l-Artikolu 22(3) flimkien mal-Anness XI tad-Direttiva 2008/50/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-21 ta' Mejju 2008, dwar il-kwalità tal-arja fl-ambjent u arja iktar nadifa għall-Ewropa <sup>(1)</sup>;
- mill-2007 u mill-inqas mill-2013, il-valuri ta' limitu ta' kuljum tal-kwalità tal-arja inqabżu f'35 żona u l-valuri ta' limitu annwali tal-kwalità tal-arja inqabżu f'9 żoni, għal dak li jirrigwarda l-PM<sub>10</sub> u ma giet sottomessa l-ebda informazzjoni li tindika li s-sitwazzjoni tjiebet;
- il-programmi ta' kwalità tal-arja ma nkludewx miżuri xierqa sabiex iqassru l-iktar possibbli l-perijodu li matulu l-valuri ta' limitu għall-PM<sub>10</sub> fl-arja jinqabżu;
- il-valur ta' limitu ta' kuljum miżjud bil-marġni tat-tolleranza mill-1 ta' Jannar 2010 sal-10 ta' Ġunju 2011 fiż-żona 14.17 – il-belt ta' Radom –, fiż-żona 14.18 – Pruszków-Żyrardów – u fiż-żona 16.15 – Kędzierzyn-Koźle – u mill-1 ta' Jannar 2011 sal-10 ta' Ġunju 2011 fiż-żona 30.3 – Ostrów-Kępnio – inqabżu; u
- it-tieni subparagrafu tal-Artikolu 23(1) tad-Direttiva 2008/50/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-21 ta' Mejju 2008, dwar il-kwalità tal-arja fl-ambjent u arja iktar nadifa għall-Ewropa, ġie traspost inkorrektament;
- tikkundanna lir-Repubblika Pollakka għall-ispejjeż.

### Motivi u argomenti principali

Mill-2007, il-valuri ta' limitu ta' kuljum u annwali għall-PM<sub>10</sub> inqabżu rispettivament f'35 żona u f'9 żoni. Minkejja dan il-ksur tal-Artikolu 13(1) flimkien mal-Anness XI tad-Direttiva 2008/50/KE ir-Repubblika tal-Polonja baqgħet ma adottatx, bi ksur tat-tieni subparagrafu tal-Artikolu 23(1) tad-Direttiva 2008/50/KE, mizuri effettivi għall-implementazzjoni tal-pjanijiet dwar il-kwalità tal-arja sabiex dawn il-limiti jinqabżu għall-iqsar żmien possibbli.

L-ineffettività ta' dawn il-mizuri rilevanti tirriżulta b'mod partikolari mit-tul ta' żmien li fih il-valuri ta' limitu nqabżu u minnuqqas ta' leġislazzjoni li tistabbilixxi valuri ta' emissjoni għall-karburanti użati għall-generazzjoni tat-tishin għall-użu individwali u tal-istandards ta' emissjoni għat-tagħmir għat-tishin individwali.

<sup>(1)</sup> ĠU L 152, p. 1.

---

### Talba għal deċizzjoni preliminari mressqa mit-Tribunale di Milano (l-Italja) fit-22 ta' Ġunju 2016 – Sacko Moussa vs Commissione Territoriale per il riconoscimento della Protezione internazionale di Milano

(Kawża C-348/16)

(2016/C 343/40)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

### Qorti tar-rinviju

Tribunale di Milano

### Partijiet fil-kawża principali

Rikorrent: Sacko Moussa

Konvenuta: Commissione Territoriale per il riconoscimento della Protezione internazionale di Milano

### Domanda preliminari

Id-Direttiva 2013/32/UE <sup>(1)</sup> (b'mod partikolari, l-Artikoli 12, 14, 31 u 46) għandha tiġi interpretata fis-sens li tippermetti proċedura bħal dik Taljana (taħt l-Artikolu 19(9) tad-Digriet Legiżlattiv Nru 150 tal-2011) li permezz tagħha awtorità għudizzjarja adita minn applikant għall-ażil – li l-applikazzjoni tiegħu giet miċhuda mill-awtorità amministrattiva responsabbli li teżamina l-applikazzjonijiet għall-ażil wara li wettqet eżami shiħ, inkluż intervista – tista', fil-każ fejn irrikors għal sħarriġ għudizzjarju jkun manifestament infondat u ċ-ċahda tal-applikazzjoni mill-awtorità amministrattiva għallhekk ma tistax tiġi kkontestata, tiċhad *prima facie* r-rikors għal sħarriġ għudizzjarju minghajr ma l-applikant jerga' jingħata l-opportunità li jinstema'?

<sup>(1)</sup> Direttiva 2013/32/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tas-26 ta' Ġunju 2013, dwar proċeduri komuni għall-ghoti u l-irtirar tal-protezzjoni internazzjonali (ĠU L 180, p. 60).

---

### Appell ipprezentat fl-24 ta' Ġunju 2016 minn Salvatore Aniello Pappalardo, Pescatori La Tonnara Soc. coop., Fedemar Srl, Testa Giuseppe & C. s.n.c, Pescatori San Pietro Apostolo Srl, Camplone Arnaldo & C. Snc di Camplone Arnaldo & C., Valentino Pesca s.a.s., di Camplone Arnaldo & C. mis-sentenza mogħtija mill-Qorti Ġenerali (It-Tielet Awla) fis-27 ta' April 2016 fil-Kawża T-316/13, Pappalardo et vs Il-Kummissjoni

(Kawża C-350/16 P)

(2016/C 343/41)

Lingwa tal-kawża: it-Taljan

### Partijiet

Appellanti: Salvatore Aniello Pappalardo, Pescatori La Tonnara Soc. coop., Fedemar Srl, Testa Giuseppe & C. s.n.c, Pescatori San Pietro Apostolo Srl, Camplone Arnaldo & C. Snc di Camplone Arnaldo & C., Valentino Pesca s.a.s., di Camplone Arnaldo & C (rappresentanti: V. Cannizzaro u L. Caroli, avukati)